IL REGIONE D'ITALIA – LA CAMPANIA



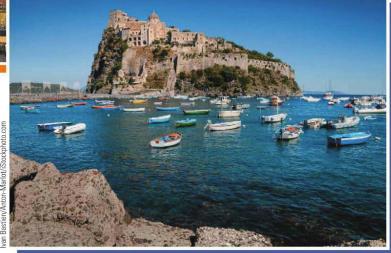
La Campania è una regione dell'Italia meridionale. Con quasi sei millioni di abitanti , è una delle regione con la più alta densità di popolazione. Il capoluogo è Napoli. Il territorio è vario e comprende la bellissima costiera amafitana. L'economia si basa sull'industria alimentare, l'agricoltura, l'allevamento e il turismo. Purtroppo l'economia è depressa, a causa della corruzione e della presenza della criminalità organizatta, la Camorra, che rallenta (slow down) il potenziale sviluppo wconomico della regione.



Napoli si trova all'ombra (in the shadow) del Vesuvio.

Con circa un milione di abitanti, è una delle più popolose città italiane e il principale porto dell'Italia meridionale. Nel suo golfo ci sono le belle isole di Ischia e Capri. La città, fondata dagli antichi greci, ha subito varie dominazioni, con periodi di splendore. In epoca normanna Napoli era un grande centro culturale. Le varie dominazioni hanno lasciato nella città diversi stili architettonici. Napoli vanta una lunga e ricca tradizione teatrale e musicale. I napoletani rivelano l'amore per la loro città con il detto (saying): «Vedi Napoli e poi muori» (See Naples and then you can die).

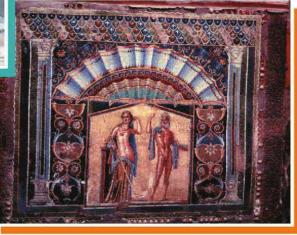
L'isola d'Ischia, nel golfo di Napoli, è una meta turistica nota per le sue bellezze naturali e il suo patrimonio storico. Le acque termali *(hot springs),* rinomate dai tempi dei greci, continuano ad attirare moltissimi visitatori. Nella foto si vede il Castello Aragonese del XVI secolo, che sorge *(stands)* su un isolotto roccioso *(rocky islet)*.





Durante l'eruzione del 79 d.C., la città di Ercolano scomparve (disappeared) sotto una massa di fango (mud) vulcanico. I ritrovamenti (findings) archeologici sono in ottimo stato di conservazione (very well preserved). Nella foto si vede il mosaico di Nettuno e Anfitrite che era nella casa di un ricco mercante (merchant).

Pompei, ai piedi del vulcano Vesuvio, era un'importante colonia in epoca romana. Nell'anno 79 d.C. venne seppellita (was buried) da un improvvisa eruzione del vulcano. Molti abitanti non fecero in tempo a fuggire (could not run away in time). La città si conservò sotto le ceneri (ashes) e fu scoperta (discovered) solo nel diciassettesimo secolo. Gli scavi (excavations) portarono alla luce (brought to light) le antiche strade, i negozi e le ricche ville con affreschi e mosaici. Nella foto si vede un calco in gesso (plaster mold) che rivela la forma di una delle vittime dell'eruzione.



Courtesy of the author:



Lu importante sito archeologico è Paestum, in provincia di Salerno, fondata nel VII secolo a.C. dai Greci. Nella foto si vede un particolare del tempio di Cerere (Atena) del 500 a.C., un perfetto esempio di architettura dorica.



Tra i formaggi della Campania è rinomata la mozzarella di bufala, usata in due piatti tipici della regione: l'insalata caprese (con i pomodori e il basilico) e la pizza. Un pizzaiolo di Napoli, per celebrare l'unità d'Italia, preparò una pizza con mozzarella pomodoro, e basilico (i colori della bandiera italiana) e la servì alla regina (queen) Margherita, moglie di Umberto I, re (king) d'Italia. La regina apprezzò molto la pizza, che ancora oggi è nota come 'pizza Margherita'.



 Napoli – Un particolare del Chiostro di Santa Chiara, decorato da pilastri (pillars) e sedili (benches) ricoperti di maioliche (majolica) dipinte a mano e rappresentanti scene della vita quotidiana (daily life) del Settecento.